

UA

gorenje

ДОКЛАДНА ІНСТРУКЦІЯ З
ЕКСПЛУАТАЦІЇ
ВЕРТИКАЛЬНОГО
ХОЛОДИЛЬНИКА

ДЯКУЄМО за довіру, виявлену до приладу нашого виробництва. Він створений для того, щоб зробити ваше життя простішим. Щоб полегшити процес користування приладом, ми створили докладну інструкцію з експлуатації, а інструкція з установки наведена на окремому аркуші. За її допомогою ви зможете навчитися роботі з новим приладом якомога швидше.

Бажаємо вам приємного користування!

Цей прилад призначено винятково для побутового використання.

Холодильник призначений для зберігання свіжих продуктів за температури вище 0 °C.

Щоб отримати детальний опис приладу, поради щодо використання, інформацію про обслуговування й усунення проблем, інструкції з використання тощо, відвідайте наш веб-сайт і введіть номер моделі вашого приладу, зазначений на паспортній таблиці або в гарантійному талоні.



<http://www.gorenje.com>



Важливі застереження щодо безпеки

ЗМІСТ

4 ВАЖЛИВІ ПРИМІТКИ Й ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

ВСТУП

4 Попередження й заходи безпеки

11 ВСТАНОВЛЕННЯ НОВОГО ПРИЛАДУ

ОПИС ПРИЛАДУ

14 ВІГЛЯД ПРИЛАДУ

15 ЗМІНА НАПРЯМУ ВІДКРИВАННЯ ДВЕРЦЯТ

19 ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

21 ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

24 КОРИСНІ ПОРАДИ Й ПІДКАЗКИ

РОЗМОРОЖЕННЯ
ТА ЧИЩЕННЯ
ПРИЛАДУ

25 ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

26 ПОШУК І УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

РІЗНЕ

28 УТИЛІЗАЦІЯ ПРИЛАДУ

ВАЖЛИВІ ПРИМІТКИ Й ЗАСТЕРЕЖЕННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ Й ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Задля власної безпеки та правильного використання перед встановленням і початком експлуатації приладу уважно прочитайте цей посібник користувача з усіма порадами та попередженнями. Щоб уникнути помилок і нещасних випадків, переконайтесь, що всі особи, які використовують прилад, добре ознайомлені з його роботою та функціями безпеки. Збережіть цей посібник користувача. У разі переміщення або продажу холодильника залишайте його разом із приладом, щоб кожен користувач протягом усього терміну експлуатації приладу був належним чином ознайомлений з особливостями його використання та заходами безпеки. Задля безпеки життя та майна зберігайте попередження, що містяться в цьому посібнику користувача, оскільки виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені бездіяльністю.

Безпека дітей та інших осіб, за якими потрібний нагляд

Відповідно до стандарту EN

Цей прилад можна використовувати дітям віком від 8 років і старше, а також особам з обмеженими фізичними, тактильними або розумовими здібностями або з нестачею досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або отримали вказівки стосовно безпечного використання приладу та розуміють пов'язану з цим небезпеку. Не дозволяйте дітям грати з приладом. Чищення приладу й догляд за ним не слід доручати дітям без нагляду. Діти віком від 3 до 8 років можуть класти продукти в охолоджувальні прилади й діставати їх.

Відповідно до стандарту IEC

Цей прилад не призначений для використання особами (зокрема, дітьми) з обмеженими фізичними, тактильними або розумовими можливостями чи без належних знань і досвіду, окрім випадків, коли вони перебувають під наглядом або отримали інструкції від осіб, відповідальних за їхню безпеку.

- Не підпускайте дітей до елементів упакування, оскільки вони можуть привести до задушення.
- У разі утилізації приладу витягніть штепсель із розетки, обріжте з'єднувальний кабель (якнайближче до приладу) і зніміть дверцята, щоб діти, граючись, не постраждали від ураження електричним струмом або не закрилися всередині.
- Якщо ви встановлюєте цей прилад із магнітним ущільнювачем дверцят на місце старого приладу з пружинним замком (фіксатором) на дверцях або кришці, обов'язково виведіть із ладу пружинний замок, перш ніж утилізувати старий прилад. Таким чином він не стане смертельною пасткою для дітей.



Загальні правила безпеки

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Цей прилад призначений для побутового або подібного застосування, наприклад:
 - на кухнях, призначених для працівників магазинів, офісів або інших робочих середовищ;
 - на фермах, у номерах готелів і мотелів або в інших житлових приміщеннях;
 - у готелях типу «ліжко та сніданок»;
 - у закладах громадського харчування та місцях оптової торгівлі.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не зберігайте в цьому приладі вибухові речовини, як-от аерозольні балончики з легкозаймистою рідиною.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Пошкоджений шнур живлення необхідно замінити у виробника, його сервісного агента або іншого

кваліфікованого спеціаліста, щоб запобігти виникненню небезпеки.

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Усуньте перешкоди, які можуть блокувати вентиляційні отвори в корпусі приладу або у вбудованій конструкції.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не використовуйте механічні прилади й інші засоби для пришвидшення процесу розморожування, окрім рекомендованих виробником.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не пошкоджуйте холодильний контур.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не користуйтесь електричними приладами, окрім рекомендованих виробником, усередині камер для зберігання продуктів.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Холодаагент та ізолюючий газ – легкозаймисті речовини. Утилізацію приладу здійснюйте лише в авторизованому центрі утилізації відходів. Не підносьте до вогню.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Під час встановлення холодильника простежте, щоб шнур живлення не було затиснуто або пошкоджено.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не розміщуйте розгалужувачі або подовжувачі позаду приладу.

Заміна світлодіодної лампи

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Користувачу не слід самостійно замінювати світлодіодну лампу! Якщо світлодіодну лампу пошкоджено, зверніться до служби підтримки клієнтів за допомогою.

Холодаагент

Холодильний контур приладу містить холодаагент ізобутан (R600a) – екологічно безпечний, однак легкозаймистий природний газ. Під час транспортування та встановлення приладу переконайтесь, що компоненти холодильного контуру не пошкоджені.

Холодаагент (R600a) – легкозаймиста речовина.

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! В ізоляційних матеріалах холодильників міститься холодаагент і гази. Тільки спеціалісти можуть утилізувати холодаагент і гази, оскільки ці речовини можуть привести до травмування очей або зайнання. Щоб утилізувати виріб

відповідно до норм, переконайтесь, що трубки холодильного контуру не пошкоджені.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Пожежо- й вибухонебезпечні матеріали.

Якщо холодильний контур пошкоджено, виконайте зазначені далі дії.

- Уникайте будь-яких джерел відкритого вогню або займання.
- Ретельно провітріть приміщення, у якому розташований прилад.

Небезпечно змінювати технічні характеристики приладу або модифікувати його.

Будь-яке пошкодження шнура може привести до короткого замикання, пожежі та/або ураження електричним струмом.



Електрична безпека

- Заборонено подовжувати шнур живлення.
- Переконайтесь, що штепсель не пошкоджений і не роздавлений. Пошкоджений або роздавлений штепсель може привести до перегрівання та пожежі.
- Переконайтесь, що мережевий штепсель приладу розміщений у зоні доступу.
- Не тягніть за мережевий кабель.
- Якщо розетка не закріплена міцно, не вставляйте штепсель у неї. Це може привести до ураження електричним струмом або пожежі.
- Заборонено використовувати прилад без кришки внутрішньої освітлювальної лампи.
- Холодильник потрібно підключати лише до однофазного змінного струму напругою 220~240 В із частотою 50 Гц. Якщо коливання напруги в місці проживання користувача настільки великі, що напруга виходить за межі цього діапазону, слід використовувати автоматичний стабілізатор напруги змінного струму потужністю понад 350 Вт. Для холодильника потрібно використовувати окрему спеціальну розетку, а не підключати його до звичайної розетки разом з іншими електричними приладами. Штепсель

холодильника потрібно вставляти в розетку із заземленням.

Щоденне використання

- Не зберігайте всередині приладу займисті рідини або газ. Вони можуть вибухнути.
- Не використовуйте всередині приладу інші електричні пристрої (наприклад, електричні прилади для виготовлення морозива, міксери тощо).
- Вимикаючи прилад, завжди виймайте штепсель із розетки. Не тягніть за кабель.
- Не кладіть гарячі предмети біля пластикових компонентів цього приладу.
- Не розміщуйте продукти харчування безпосередньо біля отворів для випуску повітря на задній стінці приладу.
- Зберігайте заздалегідь упаковані заморожені продукти відповідно до інструкцій їхніх виробників.
- Необхідно неухильно дотримуватися рекомендацій виробників щодо зберігання. Див. відповідні інструкції щодо зберігання.
- Не розміщуйте газовані або шипучі напої в морозильній камері, оскільки в такому разі на контейнер діє тиск, що може спричинити його вибух і призвести до пошкодження приладу.
- Якщо заморожені продукти споживати відразу з морозильної камери, можна отримати обмороження.
- Не розміщуйте прилад під прямим сонячним промінням.
- Не запалюйте біля приладу свічки, лампи й інші предмети з відкритим полум'ям, щоб не підпалити його.
- Прилад призначений для зберігання продуктів харчування та напоїв для повсякденного побутового споживання, як зазначено в цьому посібнику. Прилад важкий. Будьте обережними, переміщаючи його.
- Не виймайте продукти з морозильної камери та не торкайтесь їх, якщо у вас вологі руки, оскільки це може спричинити опіки шкіри або обмороження.
- Заборонено ставати або спиратися на підставку, шухляди, дверцята тощо.

- Заборонено повторно заморожувати продукти, що вже розмерзлися.
- Не споживайте фруктовий лід або кубики льоду відразу з морозильної камери, оскільки це може спричинити обмороження рота та губ.
- Щоб продукти не випали та не пошкодили прилад, не перевантажуйте полиці на дверцях і не кладіть надто багато продуктів у контейнери для фруктів і овочів.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Перш ніж класти продукти в холодильник, слід запакувати їх у пакети. Оскільки конструкція виробу не дуже зручна для очищення, рідкі продукти необхідно зберігати в пляшках або закритих кришкою контейнерах, інакше вони можуть розплескатися.

Увага!

Догляд і чищення

- Перш ніж здійснювати обслуговування приладу, вимкніть його та вийміть мережевий штепсель із розетки.
- Не використовуйте для очищення приладу металеві предмети, пароочисники, ефірні олії, органічні розчинники або абразивні мийні засоби.
- Не видаляйте намерзання в приладі за допомогою гострих предметів. Використовуйте пластиковий скребок.

Важливі відомості про встановлення!

- Щоб правильно здійснити електричне підключення, дотримуйтесь інструкцій, зазначених у цьому посібнику.
- Розпакуйте прилад і переконайтесь у відсутності пошкоджень. Не підключайте прилад, якщо він пошкоджений. Відразу повідомте про можливі пошкодження приладу працівників магазину, де його було придбано. У такому разі зберігайте упакування.
- Перш ніж підключати прилад, рекомендовано зачекати принаймні чотири години, щоб мастило потрапило назад у компресор.
- Слід забезпечити достатню циркуляцію повітря навколо приладу, інакше можливе перегрівання. Щоб забезпечити

достатнію вентиляцію, дотримуйтесь відповідних інструкцій щодо встановлення. Задня частина виробу не повинна розташовуватися надто близько до стіни, щоб не впливати на роботу теплих компонентів (компресора, конденсатора) і попередити виникнення пожежі. Дотримуйтесь інструкцій щодо встановлення.

- Прилад не повинен розташовуватися біля радіаторів або плит.
- Після встановлення приладу переконайтесь, що мережевий штепсель розташований у зоні досяжності.

Технічне обслуговування

- Будь-які електромонтажні роботи в рамках технічного обслуговування приладу повинні виконуватися кваліфікованим електриком або фахівцем.
- Обслуговування цього виробу слід здійснювати в авторизованому сервісному центрі. Слід використовувати лише оригінальні запасні частини.
 - 1) Якщо прилад обладнано системою без утворення інею та льоду.
 - 2) Якщо прилад містить морозильну камеру.

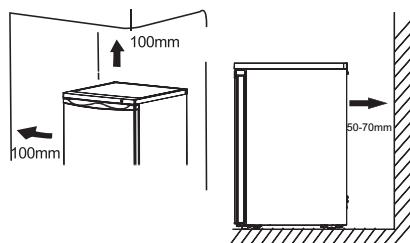
ВСТАНОВЛЕННЯ НОВОГО ПРИЛАДУ

- Перш ніж використовувати прилад уперше, ознайомтеся з наведеними далі порадами.

Вентиляція приладу

Щоб підвищити ефективність системи охолодження та заощадити електроенергію, потрібно підтримувати достатню вентиляцію навколо приладу для розсіювання тепла. Для цього навколо холодильника має бути достатньо місця.

Рекомендовано, щоб відстань від задньої поверхні до стіни становила 50–70 мм, від верхньої поверхні – принаймні 100 мм і принаймні 100 мм від бічних поверхонь до стін, а також потрібно забезпечити достатньо місця перед холодильником, щоб дверцята відчинялися на 160°. Див. схеми, наведені нижче.



Примітка.

- Установіть пристрій у сухому та добре провітрюваному приміщенні. Прилад працюватиме належним чином у температурних діапазонах, указаних у таблиці. Клас приладу зазначено на паспортній табличці або етикетці з основною інформацією про прилад.

Кліматичний клас	Температура навколишнього середовища
SN	від +10 °C до +32 °C
N	від +16 °C до +32 °C
ST	від +16 °C до +38 °C
T	від +16 °C до +43 °C

- Розташуйте прилад у сухому місці, щоб уникнути пошкодження вологовою.
- Не розташуйте прилад під прямим сонячним промінням, дощем або на морозі.
Розташуйте прилад подалі від джерел тепла, як-от печей, вогню або обігрівачів.

Встановлення гумової опори

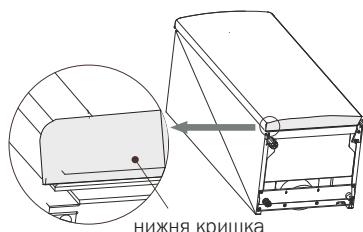
Ви можете встановити ці аксесуари відповідно до наведеної процедури. Гвинти йдуть у комплекті з пристроєм у пластиковому пакеті.

Примітка.

Під час стандартної експлуатації немає потреби встановлювати ці аксесуари.

Цей холодильник може перекинутися лише за критичних обставин, якщо він пустий і на нього здійснюється тиск масою 15 кг, а дверцята відчинені на 90 градусів. Після цього слід прикріпити гумову прокладку на нижні кришку, щоб пристрій стояв рівно.

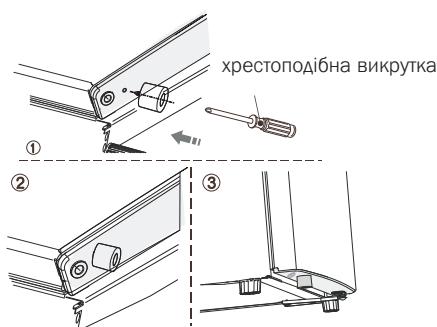
1. Нахиліть пристрій. Ліворуч на нижній кришці знайдіть отвір для гвинта.



2. Вставте гвинт в отвір гумової прокладки.



3. Переконайтесь, що гвинт потрапив в отвір у нижній кришці. Прикріпіть гумову прокладку до нижньої кришки за допомогою хрестоподібної викрутки (не входить у комплект).



Вирівнювання приладу

Щоб прилад працював без вібрації, він має стояти рівно. Для вирівнювання приладу поставте його вертикально так, щоб обидва регулятори нахилу щільно прилягали до підлоги. Крім того, можна відкоригувати рівень нахилу, відкрутивши пальцями або гайковим ключем відповідний регулятор нахилу спереду.

Підключення до електромережі

Увага! Будь-які електромонтажні роботи, необхідні для встановлення цього приладу, повинні виконуватися кваліфікованим персоналом.

Попередження! Цей прилад має бути заземлений. Виробник не несе відповідальність за недотримання цих заходів безпеки.

ВИГЛЯД ПРИЛАДУ



- | | |
|--------------------------------------|-----------------------------|
| 1. Лампочка та регулятор температури | 5. Верхня полиця на дверцях |
| 2. Полиця для продуктів | 6. Нижня полиця на дверцях |
| 3. Кришка контейнера | 7. Полиця для пляшок |
| 4. Контейнер | |

Примітка. Через постійні модифікації продуктів ваш холодильник може злегка відрізнятися від зображеного в цій інструкції, але його функції та принципи експлуатації залишаються незмінними.

ЗМІНА НАПРЯМУ ВІДКРИВАННЯ ДВЕРЦЯТ

- Сторону відкривання дверцят можна змінити з правої, як установлено виробником, на ліву, якщо цього вимагає місце встановлення.

Для цього знадобляться наведені нижче інструменти.

1. Торцева викрутка 8 мм.



2. Хрестоподібна викрутка.

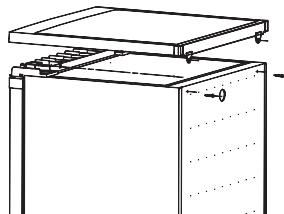


3. Шпатель або викрутка з тонким лезом.

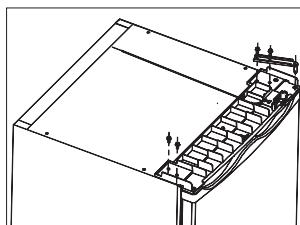


Перед початком робіт покладіть холодильник на задню поверхню, щоб отримати доступ до нижньої частини. Необхідно розташовувати його на м'якій упаковці з пінопласту або аналогічного матеріалу, щоб не пошкодити охолоджувальні труби на задній поверхні холодильника.

1. Установіть холодильник, викрутіть два гвинти із задньої частини верхньої кришки, потім підніміть кришку та покладіть її на м'яку поверхню, щоб не подряпати.

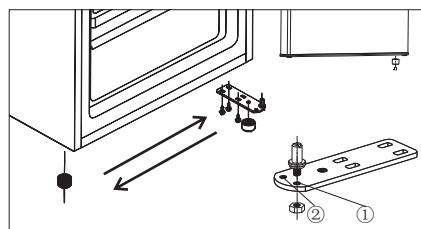


2. Викрутіть чотири гвинти, як це показано на схемі. Підніміть верхню основу шарніра, потім покладіть її в безпечне місце.

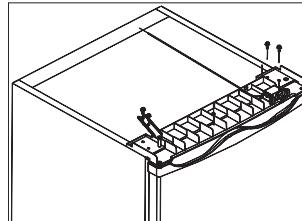


3. Підніміть дверцята та покладіть їх на м'яку поверхню, щоб не подряпати. Зніміть регульовані ніжки та нижній шарнірний кронштейн, викрутивши болти. Перемістіть їх на інший бік.

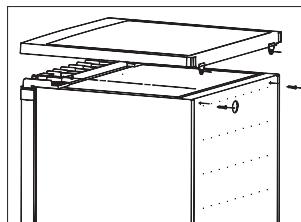
Примітка. 1. Перш ніж їх переміщувати, слід переставити вісь шарніра з отвору (1) до отвору (2). Необхідно встановити гумову опору на тій стороні, на якій немає шарніра.



4. Установіть дверцята на нове місце, пересвідчившись, що штир потрапив у втулку на нижній частині каркаса. Поверніть кришку на місце, вставивши основу верхнього шарніра у верхній отвір дверцята. Закріпіть її двома гвинтами. Вкрутіть ще 2 гвинти на іншому боці.



5. Покладіть верхню кришку в морозильну камеру. Вкрутіть 2 гвинти на задній частині верхньої кришки.



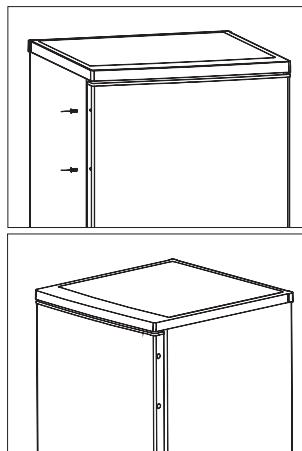
Попередження!

Під час змінення сторони відкриття дверцята прилад повинен бути відключений від електромережі. Заздалегідь вийміть штепсель із розетки.

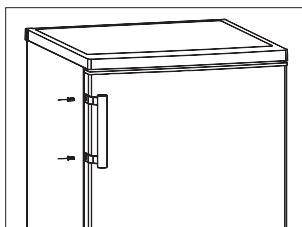
Встановлення ручки дверей

Якщо в пластиковому пакеті до вашого приладу додається окрема ручка дверей, ви можете встановити її відповідно до описаної нижче інструкції.

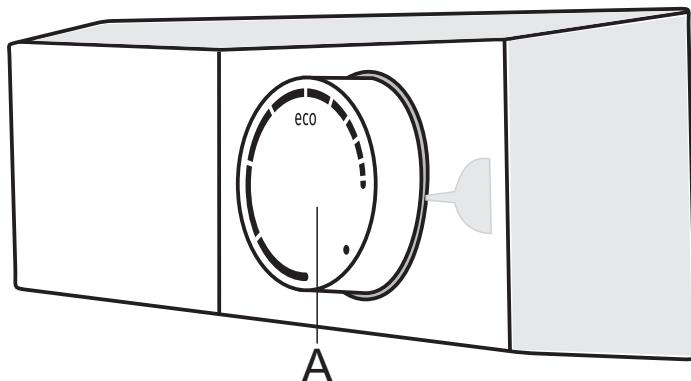
1. Зніміть гвинт на дверцях. Залиште або встановіть наліпки для гвинтів з того боку, на якому є шарнір.



2. Розташуйте отвір ручки біля дверцят так, щоб вони співпадали, потім закріпіть гвинт, який ви зняли з дверей, щоб ручка міцно закріпилася на двері.

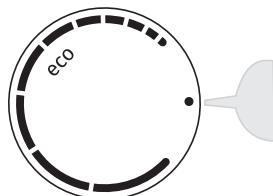


ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



А Терморегулятор і перемикач увімкнення й вимкнення

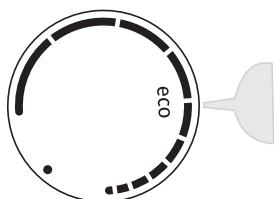
УВІМКНЕННЯ Й ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ



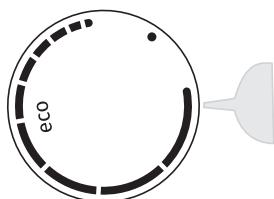
Увімкнення: прокрутіть перемикач А за годинниковою стрілкою.

Вимкнення: поверніть перемикач А в положення, щоб стрілка вказувала на символ ● (Увага! Живлення приладу не буде вимкнуто, тобто він усе ще перебуватиме під напругою.)

РЕГУЛЮВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ



- Щоб установити бажану температуру, прокручуйте перемикач **A** за годинниковою стрілкою, тобто праворуч.
- Зміна температури навколошнього середовища впливає на температуру в приладі. Налаштуйте параметр за допомогою перемикача **A** відповідним чином. Якщо перемикач установлено в положення близче до **довгих ліній**, температура всередині пристрою нижча (прохолодніше). Налаштування в напрямку **коротших ліній** позначають вищу температуру (тепліше).
- Рекомендуємо встановити перемикач **A** в положення eco (див. рисунок).



- Якщо в приміщенні, де розміщений прилад, температура нижче 16 °C, рекомендуємо встановити на перемикачі А температуру, що відповідає найдовшій лінії.

ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

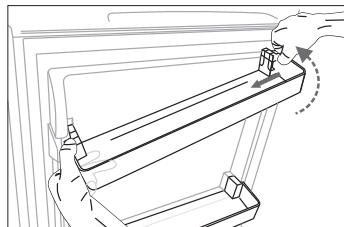
Аксесуари

Рухомі полички / підставки

- До комплекту вашого приладу входять різні скляні та пластикові полички для зберігання й дротяні підставки. Набір аксесуарів і функцій залежить від моделі.
- Стінки холодильника оснащені кількома напрямними для розміщення поличок відповідно до побажань.

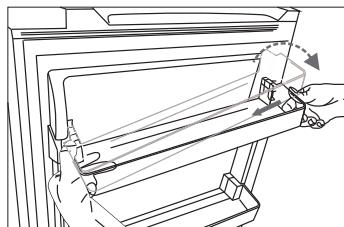
Зніміть дверну стійку

- Тримайте ліву сторону дверної стійки, притисніть іншу сторону і підніміть цю сторону, поки вона не відокремиться від втулки. Тоді ви можете вийняти дверну стійку з втулки.



Установка дверної стійки

- Спочатку встановіть ліву сторону дверної стійки. Потім притисніть всередину іншу сторону і натисніть на цю сторону до встановлення.



Контейнер

- Шухляда придатна для зберігання фруктів і овочів.

Щоб їжа не зіпсувалася, дотримуйтесь наведених нижче вказівок.

- Якщо тримати дверцята відчиненими протягом тривалого часу, це може привести до суттєвого підвищення температури у відсіках приладу.
- Регулярно чистьте поверхні, які можуть контактувати з їжею та відкритими зливними системами.
- Зберігайте сире м'ясо та рибу у відповідних контейнерах для холодильника, щоб вони не контактували з іншими продуктами та не могли потекти на них.
- Двозіркові морозильні камери підходять для зберігання попередньо заморожених продуктів, зберігання або приготування морозива та заготування кубиків льоду.
- Одно-, дво- та тризіркові морозильні камери не призначені для заморожування свіжих продуктів.

Номер	ВІДИ відсіків	Температура зберігання [°C]	Продукти для зберігання
1	Холодильник	+2 ≤ +8	Яйця, приготовані страви, фасовані продукти, фрукти та овочі, торти, напої, молочні та інші продукти, непридатні для заморожування.
2	(***)* – Чотиризіркова морозильна камера	≤ -18	Морські (риба, креветки, молюски), прісноводні та м'ясні продукти (рекомендований термін зберігання – 3 місяці: харчова цінність і насиченість смаку з часом зменшуються). Камера призначена для заморожування свіжих продуктів.
3	*** – Чотиризіркова морозильна камера	≤ -18	Морські (риба, креветки, молюски), прісноводні та м'ясні продукти (рекомендований термін зберігання – 3 місяці: харчова цінність і насиченість смаку з часом зменшуються). Камера не призначена для заморожування свіжих продуктів
4	** – Двозіркова морозильна камера	≤ -12	Морські (риба, креветки, молюски), прісноводні та м'ясні продукти (рекомендований термін зберігання – 2 місяці: харчова цінність і насиченість смаку з часом зменшуються). Камера не призначена для заморожування свіжих продуктів.

Номер	ВИДИ відсіків	Температура зберігання [°C]	Продукти для зберігання
5	* – Однозіркова морозильна камера	≤ -6	Морські (риба, креветки, молюски), прісноводні та м'ясні продукти (рекомендований термін зберігання – 1 місяць: харчова цінність і насиочність смаку з часом зменшуються). Камера не призначена для заморожування свіжих продуктів.
6	0 Нульовий відсік	$-6 \leq 0$	Свіжа свинина, яловичина, риба, куряче м'ясо, деякі фасовані харчові продукти тощо (рекомендується споживати в той же день, бажано не пізніше 3 днів). Частково фасовані / герметично запаковані оброблені продукти (не призначенні для заморожування).
7	Відсік для охолодження	$-2 \leq +3$	Свіжа/заморожена свинина, яловичина, курка, прісноводні продукти тощо. (У разі зберігання продуктів протягом 7 днів при температурі нижче 0 °C і вище 0 °C рекомендується споживати продукти в той же день, бажано не пізніше 2 днів.) Морепродукти (рекомендується зберігати щонайбільше 15 днів при температурі не вище 0 °C).
8	Відсік для зберігання свіжих продуктів	$0 \leq +4$	Свіжа свинина, яловичина, риба, курка, приготовані страви тощо (рекомендується вживати в день приготування, бажано не пізніше 3 днів).
9	Відсік для вина	$+5 \leq +20$	Червоне, біле, ігристе вино тощо.

Примітка. Зберігайте різні продукти у відповідних відсіках або згідно з температурою зберігання, встановленою для придбаних продуктів.

- Якщо охолоджувальний прилад залишається пустим протягом тривалого періоду, вимкніть його, розморозьте, очистьте, висушіть і лишіть дверцята відчиненими, щоб у ньому не з'явилася пліснява.

Щоб очистити диспенсер для води (для приладів із диспенсером для води), виконайте вказані нижче дії.

- Очистьте резервуари для води, якщо вони не використовувалися протягом 48 годин; промийте систему подачі води.

КОРИСНІ ПОРАДИ Й ПІДКАЗКИ

Поради з енергозбереження

Щоб заощадити енергію, рекомендуємо дотримуватися зазначених нижче порад.

- Намагайтесь не тримати дверцята відчиненими довго.
- Переконайтесь, що пристрій не розташований біля джерел нагрівання (пряме сонячне проміння, електрична духовка або плита тощо).
- Не встановлюйте холоднішу температуру, ніж потрібно.
- Не зберігайте в приладі теплу їжу або рідину, що випаровується.
- Розміщуйте прилад у сухому приміщенні, яке добре провірюється. Див. розділ про встановлення нового приладу.
- Якщо на схемі показана правильна комбінація шухляд, контейнерів і полиць, не змінюйте їхнє розташування, оскільки так забезпечується найбільша енергоефективність.

Поради щодо охолодження

- Не поміщайте гарячу їжу безпосередньо в холодильну або морозильну камеру, оскільки так збільшується внутрішня температура, через що компресор інтенсивніше працюватиме й споживатиме більше електроенергії.
- Закривайте або загортайте продукти, особливо якщо вони мають сильний запах.
- Належним чином розташуйте продукти, щоб вони не перешкоджали вільній циркуляції повітря.
- М'ясо (всі види): загорніть у поліетилен і розмістіть на скляній полиці над шухлядою для овочів. Завжди дотримуйтесь рекомендацій виробника щодо термінів зберігання продуктів.
- Приготовані страви, холодні страви тощо: їх потрібно накривати й можна розміщувати на будь-якій полиці.
- Фрукти й овочі: їх слід зберігати в спеціальній шухляді.
- Масло та сир: потрібно загортати в герметичну фольгу або поліетиленову плівку.
- Молочні пляшки: повинні бути закритими й зберігатися на полицях дверцят.

ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

Для підтримання гігієни слід регулярно чистити прилад зсередини, включно з внутрішніми аксесуарами. Прилад слід чистити та обслуговувати принаймні кожні два місяці.

Попередження!

Під час чищення прилад має бути відключений від електромережі. Перед чищенням вимкніть прилад і від'єднайте штепсель від електромережі, вимкніть автоматичний вимикач або витягніть запобіжник.

Увага!

- Перед чищенням вийміть продукти з приладу. Зберігайте їх у прохолодному місці та добре накритими.
- Не використовуйте пароочисник для очищення приладу. В електричних компонентах може накопичуватися волога.
- Гарячі випари можуть пошкодити пластмасові деталі.
- Ефірні олії та органічні розчинники, як-от сік лимона або апельсинової цедри, масляна кислота, очисники, які містять оцтову кислоту, можуть пошкодити пластмасові деталі.
- Не використовуйте абразивні засоби для чищення.
- Очищайте пристрій і внутрішні аксесуари пристрою за допомогою ганчірки та теплої води. Можна використовувати наявні в продажу засоби для миття посуду.
- Після очищення витирайте чистою водою та ганчіркою для посуду.
- Накопичення пилу в конденсаторі збільшує енергоспоживання. Раз на рік очищайте конденсатор у задній частині приладу м'якою щіткою або пилососом. (Лише для виробів із конденсатором ззовні.)
- Перевіряйте зливний отвір на задній стінці холодильної камери.
- Очищайте заблокований зливний отвір за допомогою чогось на кшталт гнучикої зеленої палички, при цьому будьте обережні, щоб не пошкодити камеру гострими предметами. Коли прилад повністю висохне, його можна використовувати знову.

Розморожування

Розморожування в камері для зберігання свіжих продуктів

- Вода, що утворюється під час розморожування, автоматично стікатиме до піддону через зливну трубку позаду пристрою.

Виведення приладу з експлуатації

- Спорожніть прилад.
- Витягніть штепсель живлення.
- Ретельно очистіть прилад (див. розділ «Чищення та догляд»).
- Залиште дверцята відкритими, щоб уникнути неприємних запахів.

ПОШУК І УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Попередження! Вимикайте живлення перед усуненням несправностей. Усувати несправності, які не наведені в посібнику, повинен тільки кваліфікований електрик або інший персонал.

Важливо! Ремонтувати прилад можуть тільки вповноважені сервісні інженери. Неправильно виконаний ремонт може спричинити серйозну небезпеку для користувача. Якщо вашому приладу потрібен ремонт, зверніться до спеціалізованого магазину або місцевого центру обслуговування клієнтів.

Проблема	Можлива причина	Рішення
Прилад не працює.	• Прилад вимкнутий.	• Увімкніть прилад.
	• Мережевий штепсель не вставлено в розетку або вставлено не до кінця.	• Підключіть прилад до електричної розетки.
	• Запобіжник перегорів або несправний.	• Перевірте запобіжник, замініть його за потреби.
	• Розетка несправна.	• Несправні деталі має відремонтувати електрик.
Прилад охолоджує надмірно.	• Установлена занадто низька температура.	• Тимчасово прокрутіть регулятор температури на тепліший режим.
Продукти занадто теплі.	• Температура не відрегульована належним чином.	• Див. початковий розділ про налаштування температури.
	• Дверцята були відкриті тривалий час.	• Відкривайте дверцята лише на необхідний період.
	• Протягом останніх 24 годин у прилад поміщено багато теплої іжі.	• Тимчасово прокрутіть регулятор температури на холодніший режим.
	• Прилад розташований поблизу джерела тепла.	• Див. розділ про місце для встановлення.
Внутрішнє освітлення не працює.	• Лампочка несправна.	• Див. розділ «Заміна лампочки».

Проблема	Можлива причина	Рішення
Значне утворення наморозі, також, ймовірно, на ущільнювачі дверцят.	<ul style="list-style-type: none"> Ущільнювач дверцят не герметичний (ймовірно, після зміни напрямку відкривання дверцят). 	<ul style="list-style-type: none"> Обережно нагрійте негерметичні ділянки ущільнювача дверцят за допомогою фена (у прохолодному режимі). Одночасно вручну надайте нагрітому ущільнювачу дверцят форми, щоб він прилягав належним чином.
Незвичні звуки.	<ul style="list-style-type: none"> Прилад не вирівняно. 	<ul style="list-style-type: none"> Повторно відрегулюйте ніжки.
	<ul style="list-style-type: none"> Прилад торкається стіни або інших предметів. 	<ul style="list-style-type: none"> Трохи перемістіть прилад.
	<ul style="list-style-type: none"> Деталь на задній панелі приладу, наприклад трубка, торкається іншої частини приладу або стіни. 	<ul style="list-style-type: none"> За необхідності обережно зігніть деталь, щоб усунути перешкоду.
Компресор не вмикається відразу після зміни налаштувань температури.	<ul style="list-style-type: none"> Усе гаразд, несправності немає. 	<ul style="list-style-type: none"> Компресор запускається через певний час.
Вода на підлозі або полицях для зберігання.	<ul style="list-style-type: none"> Зливний отвір заблоковано. 	<ul style="list-style-type: none"> Див. розділ «Чищення та догляд».

Заміна лампочки

Попередження! Якщо лампочку пошкоджено, НЕ ЗАМИНЮЙТЕ ЇЇ САМОСТІЙНО! Заміна лампочки недосвідченою особою може привести до травмування або серйозних несправностей. Її заміну мають здійснювати кваліфіковані особи задля уникнення небезпеки. Зверніться до місцевого центру обслуговування за допомогою.

Перед заміною лампочки вимкніть прилад і від'єднайте його від електромережі або витягніть запобіжник чи вимкніть автоматичний вимикач.

- Характеристики лампочки: 220–240 В, макс. 15 Вт.
- Витягніть мережевий штепсель. Щоб замінити лампочку, викрутіть гвинт.
- Натисніть на кришку лампочки та зсуньте її назад.
- Замініть несправну лампочку.
- Установіть кришку лампочки та гвинт на місце.
- Відновіть роботу холодильника.

УТИЛІЗАЦІЯ ПРИЛАДУ

Заборонено утилізувати цей прилад як побутові відходи.

Пакувальні матеріали

Пакувальні матеріали, що містять символ переробки, придатні для повторної переробки.

Упаковку слід викидати у відповідний контейнер для збору відходів, що придатні для повторної переробки.

Перед утилізацією приладу

1. Вийміть мережевий штепсель із розетки.
2. Відріжте шнур живлення й утилізуйте його разом із мережевим штепселям.

Попередження! В ізоляційних матеріалах холодильників міститься холодаагент і гази. Тільки спеціалісти можуть утилізувати холодаагент і гази, оскільки ці речовини можуть призвести до травмування очей або зайнання. Щоб утилізувати виріб відповідно до норм, переконайтесь, що трубки холодильного контуру не пошкоджені.

НАЛЕЖНА УТИЛІЗАЦІЯ ВИРОБУ	
	Цей символ на приладі або упаковці вказує, що техніку не можна утилізувати як звичайні побутові відходи. Її потрібно передати в авторизований центр збору електричного й електронного обладнання для подальшої переробки. Належна утилізація цього виробу допоможе уникнути будь-яких негативних впливів на навколишнє середовище та здоров'я людей. Щоб отримати докладну інформацію про утилізацію та переробку цього виробу, зверніться до відповідного органа муніципальної влади, місцевої служби утилізації відходів або магазину, де придбано виріб.

Gorenje, d.o.o.
Partizanska 12
SI - 3320 Velenje, Slovenija
info@gorenje.com
www.gorenje.com